# Breslauer Beobachter.

Gin unterhaltendes Blatt für alle Stände, als Ergänzung zum Breslauer Erzähler.

Donnerstag, den 26 November.

->+>

Sechfter Sahrgang.

Redaftion und Erpedition: Buchandlung von Seinrich Richter, Albrechteftrage Dir. 11.

# Lofal = Begebenheiten.

Folgende nicht zu bestellende Stadtbriefe:

1) Un den Handlungs-Commis Hrn. Kober, Albrechtsftr. Rr. 3, v. 21. d. M.

2) Un ben Supernumerat Sen. Sperlich, v. 22. d. M., fonnen guruckgefordert werden.

Breslau, den 25. November 1840.

Stadt = Poft : Erpedition.

### Historische Stizzen aus Schlesiens Vorzeit.

Der Steintrog.

Sein liebster Aufenthalt war bei lüberlichen Dirnen, bei Sauf- und Spielgelagen. Bon Gottes Wort wollte er nichts wissen, doch konnte er, wenn es seinen Vortheil erheischte, einen gar Frommen und Tugendsamen spielen; denn nicht leicht möchte einer gefunden werden, der es weiter, als er in der Verzstellungskunst gebracht!

» Collte man das denfen ?!«

»Ja freilich, wer ihn nicht kennt, wird ihm bergleichen nicht zutrauen.«

»Wie kam er ba nur nach unseem lieben Schlesien? benn nun merk' ich wohl, daß nicht die Begier unsere Heimath kennen zu lernen der Grund war.«

»Mit nichten, Bater Friedwalt! ba liegt eine gar traurige Gefchichte jum Grunde, Die Ihr gleich erfahren follt:

»Unweit meiner Bohnung zu Floreng lebte ein junger, eb= renwerther Maler, mein trauter Freund, mit feiner alten Mutter und mahrlich engelschönen Schwester Camilla. Dies Madchen hatte ber Wuftling Crudelio, als fie von einer fran: fen Freundin eines Nachmittags nach Saufe ging (fonft fam fie felten aus), erblicht, und war in leidenschaftlicher Gluth für fie entbrannt. - Gein Sinnen und Trachten ging nun babin. bas Madchen burch Lift ober Gewalt feinen Bunfchen geneigt zu machen. Da er aber in Gute nichts ausrichtete, fab er bie Belegenheit ab, feinen 3meck auf andere Beife zu erreichen. -Eines Abends, als fich Camilla ganz allein zu Saufe befand. flopfte jemand an ihre Thur und verlangte eingelaffen zu werben. Das Madchen weigerte fich anfangs, öffnete jedoch, als fie vernahm, daß der Bruder auf Geheiß bes Marchefe di Dis ralto, bei dem sich der junge Maler wirklich befand, nach dem bewußten Gemalbe fende; allein faum war ber Riegel gewichen, fo brang ber von Camilla verabscheute Erubelio ins Gemach. verriegelte schnell die Thur und sturzte auf das fast verfteinerte Madden, gleich dem Mar, ber hoch in ben Luften freifend, ploblich auf die nichts fürchtende Lerche herabstößt, und die Jungfrau mard feine Beute. - Gin fraftiger Suftritt öffnete leider zu fpat die Thur. Das laute Rrachen bewirkte, daß Crudelio die ichon halb Entfeelte fahren ließ, und fich ummandte. Schnell zog er fein Schwert gegen ben auf ihn eindringenden Bruber Camilla's und ftredte ibn todt zu Boben. Der junge Maler hatte auf dem Ruchwege von Macchefe ben Buben feiner Wohnung zuschreiten seben, tam aber, durch einige Bekannte aufgehalten, gur Rettung ber Schwefter ju fpat, gu feinem Tode zu fruh! - Camilla, Die zur Befinnung gefommen, um Silfe fchrie, fant burch feinen blutigen Stahl in ewiges Schweis gen. Der Bolle Werk mar vollendet und Erudelio entfloh. Die alte Mutter ftarb, als fie nach Saufe fam, por Schreck beim Unblick der Leichname ihrer geliebten Rinder.

Lange hörte man nichts von Erubelio; endlich aber ward er als Räuber ergriffen, und zum Tode verurtheilt; allein er fand Mittel und Wege sich zu retten und floh, wie ich zu meinem Schrecken sinde, nach Schlesien!«

Entsegen sprach sich in ben Zügen bes frommen Bater Friedwalt's nebst seiner Frau und Tochter aus.

» Gott Lob, « begann er, daß Ihr, lieber Wilhelm, zu reche ter 3 eit erschienen seid und mir die Augen geöffnet habt. — Seht, seht! da hatte meine gute Margaritta keine grundlose

Ubnei gung vor bem Buben!«

Borzüglich war Unna ergriffen; aber auch sie bankte innig bem Höchsten, ber sie noch zu guter Stunde vor biesem Ungesheuer befreite. — Sehr spät erst begab sich die ganze Familie zur Ruh; denn die Gemüther waren durch des Ritters Erzäh-

lung zu fehr aufgeregt.

Erubelio hatte, als er Friedwalt's Haus verlassen, nichts Gutes von dem Ritter hoffend, am Fenster gehorcht. Fürchterliche Rache brütend, schlich er hinweg; denn daß er nun die Schwelle dieses Hauses nicht mehr betreten durfte, war ihm selbst klar genug, und so war er bald spurlos verschwunden. Mitter Wilhelm aber war vor dem racheschnaubenden Bösewicht sehr auf der Hut und rieth auch Friedwalt's die größte Vorsicht an; denn auf einen argen Streich von ihm, meinte er, müßten sie alle gefaßt sein.

Schon vor mehreren Jahren war ber alte Hufschmied selig entschlummert, und so blieb Wilhelm, der freundschaftlichen Einladung zufolge, vor jest in Friedwalt's Hause wohnen. Ein Vierteljahr war bereits in Ruhe und Friede vergangen; denn Erudelio hatte beschlossen, erst alle Beforgnis einzuschläfern, um sein Bubenstück desto gewisser ausfähren zu können; nun aber war der erwünschte Zeitpunkt für seine Rache gekommen.

Eines Conntags, als die Bewohner Bartau's im Tempel bes herrn anbachtig verfammelt waren, erfchien ein Pilger in der Behaufung bes alten Steinmeg. Riemand mar anwefend, als die reizende Unna, die den Wallfahrer freundlich aufnahm, und als er fich gelabt und nach dem nächsten Wege nach Lowenberg erkundigt hatte, ihn burch den Garten auf den Ruß: fteig, ber fast um ein Dritttheil naber nach ber Stadt führte. geleitete. 216 Beibe bas Ende bes Gartens erreicht , ergriff ber Fromme bas nichts ahnende Madchen, trug fie auf bas hinter ben naben Strauchern bereit ftebende Rog und entfloh mit feiner foftlichen Beute. Raum hatte er bas Dorf im Ruften, als Friedwalt's Wohnnng burch des Pilgers Tücke in bellen Flammen stand. Ein altes Mütterchen brachte bie Rach= richt in die Rirche und bald war diese von den bestürzten gand: leuten verlaffen. Die Flamme griff haftig um fich und legte in Rurgem Friedwalt's und mehrere andere Gebaude in Ufche. Diefes Unglud mare indeg noch zu verfchmerzen gewefen; benn Wilhelms Ruhnheit verdankte Friedmalt die Rettung feines ganzen Bermogens; allein gleich anfangs vermißte man die liebens: würdige Unna. Der Ritter aber, ber fogleich bas Rechte ahnte, fandte alsbald bewaffnete Boten gu Pferde nach allen Geiten bin aus und er felbft ritt mit feinem Knappen den Weg nach Löwenberg zu. Huch Wilhelm hatte ben ihm befannten Fuß: fteig eingeschlagen und jagte auf demfelben mit verhangtem 3ugel vorwarts, die bald hinter Friedwalt's Garten gefundene Spur eines Roffes verfolgend. 21s er eine tuchtige Strede ge= ritten war, mußte er von bem geraden Wege ab, einem bichten Gebufch zulenken, wo er ein Pferd, bas einen Borberfuß gebrochen, liegend fand. Weiter konnte also der schändliche Bube mit seiner schönen Geraubten nicht gekommen sein, und ein gellender Ungstschrei leitete den Ritter sammt seinem Knappen vollends an den rechten Plat, wo sie den Bösewicht in einem Geräusch mit Unna's letzter Kraft ringend trasen. — Nach kurzer Gegenwehr ward Erudelio überwunden und gefesselt. Boll innigsten Dankes für die gelungene Nettung kehrte Wilhelm mit der halb todt geängsteten Unna und dem wuthschäumenden Bösewicht, den der Knappe an sein Noß gebunden nach Wartan zurück. Von hier ward der Mordbrenner unter guter Bedektung nach Löwenderg gebracht, daselbst gefangen gesetzt und zum Tode verurtheilt.

(Befdluß folat.)

# Beobachtungen.

#### Die Ragenpatrouille.

Schon oft war Meister Boomwar und dessen Familie in nächtlicher Ruhe auf eine höchst empsindliche und unerträgsliche Weise gestört worden. Seine Wohnung liegt nämlich unmittelbar unter dem Boden, wo allnächtlich ein Ehor von Raten eine herzzerreißende Musik anstimmte. Mehrmals hatte er deshalb patrouillirt, aber stets ohne Erfolg. Sines Nachts gegen 12 Uhr, wo Boomwar der Ruhe um so mehr bedurfte, da er schwer benebelt aus einem Sausgelage zurückgekehrt war, hörte er wieder den verdammten Kahenjammer.

Laut fdrie und heulte ber Conflur Raft wie funfgehn Rinder, Und ber Kater Lur Wie ein Befenbinder.

Der von Rache befeelte Ragenblutdurftige Boomwar bewaffnete fich baber mit einem berten Anittel, und turfelte auf ben Boden. Sier warf er fich ritterlich, ben Rnittel repreffip haltend, in die feindliche Flanke, die alsbald mit einem entfets lichen Gerumpel im furgen Ubftoftafte prubichend auseinanderfprengte. Doch der Beherztefte unter den grimmigen Sprifteufeln, emport über den empfangenen Lungenhieb eines fo flämischen Anittels, fprang bem Selben fcnurftrace ins Geficht, und gerfragte es jum Erbarmen. Boommar marf ben Rnittel meg, und ergriff jest mit gewandter und grimmiger Fauft die milbe Beftie, und fperrte fie in ein altes Tornifter, bas an ber Band bing, mit bem graufamen Borfate, ihr am andern Tage den Schwang abzuhauen. In Diefem Mugenblick fturgte eine durch die Erfcutterung bewegte Schichte flein ge: bauenes Sols gufammen, und begrub unfern Boomwar in einen Scheiterhaufen. Bare ihm nicht pioglich in Folge feines berauschten Buftandes gang schwul geworden, fo wurde er fich herausgearbeitet haben - aber fo fant er, vom Ragenjammer zweiter Gattung übermaltigt, tiefer und tiefer in fein holgernes Bett, und fchlief endlich fanft ein, mabrend die gefangene Rage

fich einen Beg aus bem Tornifter bahnte, und fich burch bas

Bobenfenster davon machte.

Die Frau des Boomwar, am Morgen fruh gegen 4 Uhr bas leere Bett ihres Mannes erblidend, eilte erfchrocken und beforgt auf ben Boben, weil fie wußte, bag Boomwar noch um Mitternacht Rabenpatrouille gemacht habe. Aber welches Betergefchrei erbob fie, als fie ben Nachtpatrouilleur blutrunftia im Scheiterhaufen erblictte. » Boomwar, goldener Boomwar, lebft Du noch? « - fragte fie fcuchtern, - » Die verfluchten Ragen! a ftammelte der Schlaftrutene ermachend, und fich herausarbeitend. Dore, Gott fei Dane, daß Du's bift, - bring' mir nur ben Raffee, mir ift gang flau! «

#### Etwas zur Beherzigung.

Bor Rurgem fagte ein muftifch = pietiftifcher Chrift: » die Regierung fei fculd, daß ein armer, gemeiner Menfch nicht felig werben fonne, beshalb, weil biefer nur immer arbeiten muffe, um die von ihr aufgelegten Steuern und Mb: gaben bezahlen gu fonnen, baber nicht fo viel beten fonne, als jur Erreichung feiner Geligfeit, des Simmels und gur

Bergebung feiner Gunden nothwendig fei. «

Bas man nicht horen muß! Gine Regierung muß in ber That viel leiden. Wenn Jemand, durch fchlechte Birthfchaft veran: laßt, fein Saus verlaffen muß, fo fagt er : Die Regierung fei fculb. Wenn ein Unbrer fein ganges Bermogen verfchwelgt und fich gum Bettler gelebt hat, fo ift die Regierung fchuld. Stumper feine Arbeit befommt, und hungern muß, fo flagt er die Regierung an, und fo in hundert Fallen. Mun fchreien aber die frommen Muffigganger vollends gar, daß die Regierung fie um ben Simmel bringe! Das ift gu arg!! Richt mabr, eine folche gottlofe Regierung muß abgefest werben? Go weit führt die Unvernunft! - Doch, ich will's Euch beffer fagen, Muffiggang, Bergnus woher fo viele außere Noth fommt. gungefucht, Lurus, eine Menge erfunftelter Bedurfniffe, vor Illem Mangel an Sauslichfeit, find die Quellen; nicht bie Steuern find's. Nach einer Sauptüberficht ber Besteuerung in den verschiedenen Staaten Guropa's ift der preußische Unterthan berjenige, ber beinahe am niedrigften befteuert wird.

Es ift ber preufifche Unterthan, ber fur feine Steuers beitrage ben meiften Genus bat. Ich frage, wo in Europa find mehr wohlthätige Unftalten, als in Preußen? Wo wird für die Bildung des Bolfes mehr gethan, als in Preußen? Wahrend in den Staaten, wo man die Freiheit und die Freis beiten wie Sand am Meere gu finden glaubt, noch an eine wahre Bolfsbildung denten foll, fteht Preugen ihnen allein -Belgien, Frankreich, England und ber pyrenaifchen Salbinfel. als Mufter da. » Das preußische Schulwefen ift mufterhaft! « ruft der Ctaaterath Coufin, der den preugifden Staat blos in biefer Beziehung bereif't bat, in ben frangoffichen Rammern. - » Mady dem preußischen muffen wir unfer Schulmefen bilben! a erflaren die englischen Bertretungshäufer.

Und eine folche Regierung foll Urfach fein, daß ber

Menfch nicht felig werden tonne? Wir bedauern, euch, geliebten Bruder; ihr miffet nicht, mas ihr wollt, noch weniger, was ihr follt. The feid irre geführt!

Die gange Maffe ber Frommler zerfallt namlich in zwei

große Rlaffen:

Erfte Rlaffe: Betruger. 3weite Rlaffe: Betrogene.

Die obige Meußerung komme nun von einem Junger det erften ober andern Rotte; bas wollen wir nicht untersuchen-Uber bemerken muffen wir, bag fcon biefer eine Schluß: weil bie armen Leute arbeiten muffen, fonnen fie nicht in den Simmel tommen, die Rlaffe bet Frommler characterifirt. Treue Pflichterfüllung ift ber Weg jum himmel. Der ift nicht ber befte Chrift, ber am meiften von Chriftus fpricht, fondern ber, welcher am meiften wie Chriftus mandelt. In ben Worten: » Er ift umbergezogen und hat wohlgethan und gefund gemacht, « liegt fein ganger Lebenslauf. Er hat den Simmel errungen, aber nicht erfungen. Das herr : herr : fagen hat er verworfen. Und wenn er von ben Sandefaltern an den Strafeneden fprach, fo verließ ihn feine himmlifche Sanftmuth. Dur ber fann bei foldem Unfuge nicht außer fich werben, ber nie in fich gewesen ift.

Der Simmel ift nicht an einen Beruf gebunden. Der Bauer, ber feinen Pflug tuchtig führt, ber Tagelohner, ber feine Sand mader ruhrt, fie find dem Simmel am liebften.

Steuern find nothwendig, wenn das Sauswefen bes Staates bestehen foll. Das miffen nicht nur die Bernunftigen, fondern auch die Marren. Aber fie haben in der That noch den andern Ruten, daß fie eine große Menge Faullenger gwingen, für die Gefellschaft, von der fie leben, wenigstens etwas, wenn auch wider ihren Willen, ju thun. Taufende murden vollends muffig geben ober die Pfennige, welche fie jest als Steuer geben, vertrin fen, wenn fie feine ju geben hatten. Steuern find in diefer Beziehung ein mahrer Geegen fur die Belt; fie find eher ein Beforderungs: als hinderungsmittel in ben Simmel. Bei bergleichen Sandefaltern und Ropfhangern Die Steuern verdoppeln, murbe mobithatig genannt werben fonnen; benn ftatt beffen fie ins Errenhaus ju fchicken, wie neulich Jemand vorschlug, geht aus einem einfachen Grunde nicht. Arbeit ift ein Bift wider alle Krantheit und der einzige Beg jum Simmel. Bas der Menfch faet, wird er erndten. That ift bas Maag bet Beit. Liebst bu bas Leben, fo verliere Das Leben besteht aus ihr. Muffiagang ift aller Lafter Unfang. In feinen Thaten malt fich der Menfch. Was hilft der schönfte Religionename: chriftlich, evangelisch wenn die That fehlt. Glaube ohne Thatigfeit ift ein Korper ohne Leben. Der gemeinnütigfte Menfch ift der vollkommenfte Chrift. Der Staat bedarf Sande und Ropfe, die fich ruhren. nicht Ropfe und Mugen, Die fich gieren. - Der gute Burger murrt nicht, daß er etwas beitragen foll, um das Befte des Gangen zu befordern. Dur der irregeleitete murrt, wenn vom Gefet die Rede ift; bem Bernunftigen find die Gefete notha wendige Bedingungen zur Erreichung der Lebensbestimmung iedes Einzelnen.

Rur wer Gefet und Orbnung ehrt, Der ift der Burgerfrone werth.

3. Biener

Delener Wobenblatt 1837.

#### Enfales.

\* \* Wie vorauszusehen war, erfreuen sich die neuen Omnibus einer sehr regen Theilnahme des Publikums, und namentlich Mittags und Abends sind die geräumigen, bequemen
und dabei so billigen Wagen gedrängt besetzt. Um das Unternehmen, das sich eines so guten Fortgangs erfreut, noch gemeinnühiger zu machen, läßt Herr J. Lange, wie wir vernehmen, noch vier Omnibus erbauen, die in den nächsten Wochen fertig werden, und die Touren über die Schmiedebrücke,
die Matthiasstraße, den Bürgerwerder, und die Nikolai- und
Albrechtsstraße nehmen sollen, um alle Hauptpunkte Breslau's
mit einander in Verbindung zu bringen. Es steht zu erwarten,
daß auch dieser zweckmäßigen Erweiterung der Omnibus-Fahrten die öffentliche Unerkennung nicht sehlen wird. G. R.

#### Theater = Repertoir.

Donnerflag, ben 16. Rovem'er: , D.e Bergmont," Oper mit Jang in 3 uften.

Bergeichniß der Taufen und Trauungen in Breslau.

#### Getauft.

Bri St. Elisabeth.
Den 17. Nooder. d. Krerichmer G. Haale S. — d. Schmid in Kentickau H. Hentickell T. — D n 18.: d. Fleischaurmste. C. Gösbel T. — Den 22.: d. Immermste. I Börner S. — d. Tapezier R. Adbel T. — d. Buchbindermste. B. Anders S. — d. Seilermster A. Mende T. — d. Poste Briefträger Ch. Lüde S. — d. Tagard. C. Schnell T. — d. Freigärtner G. Linder in Kl. Gandau S. — 1 une elt. S. — Den 23.: d. Tschlerges. U. Niester T. — d. Tagard. H. Mönch T. — 1 unehl. T.

Bei St. Maria Magbalena.

D. Kaufmann B. Bedau T. — d. Klempnermstr. F Klose T. d. Schuhmachermstr. E. Ansorge S. — d. Kalkhol. F. Arnold T. d. Schosserges. H. Fluhres S. — d. Haushl. B. Striegel T. — 2 unibl. T.

#### Bei 11,000 Jungfrauen.

Dn 17: Roubr. d. Gaftwirth E. 3wirner 3. - Den 22.: b. Ragarbeiter G. Glofte G. - Den 23.: 1 unehl. C.

#### In ber Garnifonfirde.

Den 18. Rovbr.: b. Obrift-Lieut. im Ronig ichen 11. Inf.-Regt. frn. Curt v. Dobe S.

#### Getraut.

#### Bei Gt. Glifabeth.

Den 18 Rovbr.: Erbicholtiseibesitzer u. Gerichts-Scholz in Bohrau Fr. Sprotte mit Igfr. D. h.ntschel. — Den 23.: Schorns steinsigermite, in Striegau E. Jonas mit M. Rempe. — Siebmaschermite, F. Friederict mit Jafr. B. Kraft. — Schiffst neumann E. Wine mit A. Friedrick. — Schuhmackerzes. G. Wolson mit D. Rossentrans. — Büttnerges. D. Groullmever mit D. Stober. — Den 24.: Partikulier F. Foister mit Igfr. E. Joller. — Büttnerges. W. Mencke mit Wittfr. G. Urlt. — Perrschaftl. B diente F. Runte mit Igfr. F. Dein.

#### Bei St. Maria Magbalena.

Den 23. Novbr. d. Schuhmacher J. Ballack mit Igfr. R. Wiedermann. – d. hausht. B. Ralber mit Wittfr. E. Barmich, geb. Wink er. – d. hausbt. T. Jaeichke mit R. Klein. – d. hausbt. R. Schneider mit B. Reumann — d. Arbeiter F. Baumann mit R. Simball. – d. Diensttnecht in Echmauven B. Much mit E. Schmot, — Schneibermftr. D. Friedrich aus Willschau mit Igfr E. Preuß.

#### Bei 11,000 Jungfrauen.

Den 22. Novbr. d. Dienstenecht in Polanowis A. Lieberang mit T. Kretschmer. — Den 23.: d. Korbmocherges. F. Dubn mit J. Mippe. — d. Freigärtner in Polanowis C. Lippert mit T. Scädel. — Den 24.: d. Dekonomie Actua ius G. Burger mit Jzfr. S. Nowack. — d. bürgerl, Eigenthumer A. Fuhrmann mit Igfr. D. Richter.

Anzeige.

## Roßhaar: Steifrocke,

in Haltbarkeit und im Bafchen die Parifer Rocke übertreffend, babei bennoch nicht die Salfte bes Preifes derfelben erreichend, find stets vorrathig und werden in jeder beliebigen Form in dem dazu besonders eingerichteten Berkaufs Lokal angesertigt von

## P. C. Wünsche,

am Neumarkt Nr. 65, ber Rupferschmiedestraße und lange Solzgaffen-Ede, eine Stiege boch.

Der Breslauer Beobachter erscheint wochentlich 3 Mal (Dienstags, Donnerstags und Sonnabends) ju dem Preise von & Pfennigen bie Rummer, ober wochentlich fur 3 Nummern I Sgr., und wird fur diesen P.eis durch die beauftragten Colporteure abgeliesett. Jece Buds handlung und die damit beauftragten Commissionare in der Provinz besorgen dieses Biatt bei wochentlicher Ublieferung ju 15 Sgr. bas Smartal von 39 Nummern, so wie alle Konigt. Po ft Unstalten bei nochentlich breimaliger Bersendung ju 18 Sar.